

chef adjoint du département des études de la Banque du Canada; M. T. H. Atkinson, président de l'Association des banquiers canadiens et vice-président et directeur général de la Banque Royale du Canada; M. Arthur C. Jensen, directeur général de la Banque de Montréal; M. C. S. Frost, vice-président et directeur général de la Banque de Nova Scotia; M. William Kerr, directeur de la Banque de Toronto; M. Neil J. McKinnon, directeur général de la Banque Canadienne de Commerce; M. J.-U. Boyer, vice-président et directeur général de la Banque Provinciale du Canada; M. A. C. Ashforth, vice-président et directeur général de la Banque Dominion; M. John S. Proctor, directeur général de la Banque Impériale du Canada; M. M. Visser, directeur général de la Banque Mercantile du Canada; M. W. T. G. Hackett, directeur général adjoint de la Banque de Montréal; M. C. B. Neapole, directeur général adjoint de la Banque Royale du Canada; M. J. D. Gibson, directeur général adjoint de la Banque de Nova Scotia; M. A. T. Lambert, directeur général adjoint de la Banque de Toronto; M. Bernard Normandin, directeur général adjoint de la Banque Provinciale du Canada; M. J.-A. Dulude, directeur général adjoint de la Banque Canadienne Nationale; M. J. A. Fiott, adjoint du directeur général de la Banque de Nova Scotia.

Le Comité reprend l'étude du bill 297, Loi modifiant la Loi sur la Banque du Canada et du bill 338, Loi concernant les banques et les opérations bancaires.

On procède à l'interrogatoire de M. Maynard au sujet de l'exposé qu'il a présenté au Comité, à la séance du matin.

A 5 h. 30 de l'après-midi, l'interrogatoire du témoin est interrompu et le Comité s'ajourne au jeudi 29 avril, à 11 heures du matin.

JEUDI 29 avril 1954.

Le Comité permanent de la banque et du commerce se réunit à 11 heures du matin, sous la présidence de M. David A. Croll.

*Présents:* MM. Applewhaite, Balcom, Benidickson, Boucher (*Restigouche-Madawaska*), Cameron (*Nanaimo*), Crestohl, Fleming, Follwell, Fraser (*Peterborough*), Hellyer, Henderson, Huffman, Hunter, Johnston (*Bow-River*), Low, Macdonnell, Macnaughton, McMillan, Noseworthy, Philpott, Quelch, Robichaud, Stewart (*Winnipeg-Nord*), Tucker, Weaver et Wood.

*Aussi présents:* L'hon. Lucien Maynard, Q.C., procureur général de l'Alberta; M. C. F. Elderkin, inspecteur général des banques; M. G. K. Bouey, chef adjoint du département des études de la Banque du Canada; M. T. H. Atkinson, président de l'Association des banquiers canadiens et vice-président et directeur général de la Banque Royale du Canada; M. Arthur C. Jensen, directeur général de la Banque de Montréal; M. William Kerr, directeur général de la Banque de Toronto; M. H. W. Thomson, directeur général adjoint de la Banque Impériale du Canada; M. W. T. G. Hackett, directeur général adjoint de la Banque de Montréal; M. C. B. Neapole, directeur général adjoint de la Banque Royale du Canada; M. J. D. Gibson, directeur général adjoint de la Banque de Nova Scotia; M. J. A. Fiott, adjoint du directeur général de la Banque de Nova Scotia.

Le Comité reprend l'étude du bill 297, Loi modifiant la Loi sur la Banque du Canada, ainsi que du bill 338, Loi concernant les banques et les opérations bancaires.